

**Zugreise** | Afrika | Südafrika

## Rovos Rail: African Collage: Pretoria - Kapstadt (Mit Golfprogramm)

Spannende Reise mit separaten Programmen für Golfer



## Reiseübersicht

**Buchen Sie Ihre Rovosreise frühzeitig. Oft sind die Abfahrten bis zu einem Jahr im Voraus ausgebucht!**

### 12 Nächte • 3700 km

Diese panoramische Reise führt von Pretoria nach Kapstadt und beinhaltet sowohl ein Golf- als auch ein Nicht-Golf-Programm. Nach einer Safari im Kruger-Nationalpark\* reisen die Gäste in das Königreich Eswatini\*, um das Erbe der Swazi zu erleben, und weiter nach Hluhluwe für eine Wildbeobachtung. Entlang der Küste geht es nach Durban\* zu einer Stadttour, bevor die Fahrt durch das Tal der Tausend Hügel zur Spionkop Lodge\* führt, dem perfekten Ausgangspunkt zur Erkundung der Berge, der Tierwelt, der Vogelwelt und der Schlachtfelder der Region. Weiter geht es nach Port Elizabeth\* für eine Safari im Addo-Elefantenpark, anschliessend zur natürlichen Oase Knysna, wo eine Übernachtung im Fancourt\* geplant ist. ~Transfer durch die Outeniqua-Berge zu den beeindruckenden Cango Caves und einer Straussenfarm. Der Zug fährt durch die Karoo sowie die spektakulären Weingebiete und Kap-Berge, bevor diese grossartige Expedition in Kapstadt endet. Diese Reise ist auch in umgekehrter Richtung verfügbar.

\*Abhängig von Verfügbarkeit und Fahrtrichtung: White River/Mbombela/Leopard Creek (auf Anfrage), Nkonyeni/Royal Swazi, Durban Country Club/Mount Edgecombe/Cotswold Downs, Champagne Sports Resort, Humewood, Fancourt und Pezula/Simola.

~Teile der Eisenbahnstrecke zwischen Port Elizabeth und Kapstadt wurden leider durch Brände und Überschwemmungen beschädigt und weggespült. Die Reparaturen sind im Gange, der voraussichtliche Fertigstellungstermin wird noch bestätigt. Wir haben die Route zwischen Port Elizabeth und Kapstadt geändert, konnten jedoch erfreulicherweise die Ausflüge sowie die Abfahrts- und Ankunftspunkte beibehalten.

## Höhepunkte

- Courses: Leopard Creek/White River/Nelspruit
- Courses: Durban Country Club/Beachwood/Zimbali
- Courses: Champagne Sports Resort
- Courses: Humewood
- Courses: Fancourt
- Courses: Ernie Els Oubaai
- Kruger Park game drive
- Swaziland
- Hluhluwe Game Reserve
- Port Elizabeth
- Durban
- Spionkop
- Addo Elephant Park
- Oudtshoorn ostrich farm
- Knysna and its surrounds
- Garden Route
- Cape Winelands
- Cape Town

## Reiseprogramm - 13 Tage

---

Pretoria - Kapstadt

---

Tag 1: Pretoria

---

Tag 2: Freizeit an Bord

---

Tag 3: Kruger-Nationalpark / White River / Mbombela

---

Tag 4: Eswatini (Swaziland) – Nkonyeni / Royal Swazi

---

Tag 5: Hluhluwe-iMfolozi-Park

---

Tag 6: Durban – Durban Country Club / Mt Edgecombe / Cotswold Downs

---

Tag 7: Spionkop – Champagne Sports Resort

---

Tag 8: Golden Gate Highlands Nationalpark & Clarens

---

Tag 9: Bloemfontein

---

Tag 10: Addo Elephant Park / Humewood

---

Tag 11: Knysna / Pezula / Simola

---

Tag 12: Oudtshoorn / Fancourt – Montagu / Outeniqua

---

Tag 13: Kapstadt

---

### Im Preis inbegriffen

#### PREISE EINFACHFAHRT PRO PERSON IM DOPPELZIMMER

**INKLUSIVE:** Unterkunft; alle Mahlzeiten; alle Getränke an Bord; Zimmerservice; eingeschränkter Wäscheservice; geführte Ausflüge (wo zutreffend); Eintrittsgebühren gemäß Reiseplan; Golfgebühren, Golfcarts und Verpflegung auf halber Strecke; Wasser sowie Tee/Kaffee; Historiker an Bord (Dar, Copper Trail + Trilogy); Arzt an Bord (Dar + Copper Trail); staatliche Steuern.

**IN DER UNTERKUNFT AUSSERHALB DES ZUGES INKLUSIVE:** Flüge gemäß Reiseplan; Unterkunft; Mahlzeiten, Wasser, Tee/Kaffee und Frühstückssäfte. **COPPER TRAIL:** Flüge gemäß Reiseplan; Unterkunft; Mahlzeiten und Standardgetränke aus der Bar; Wäscheservice.

**MAHLZEITEN UND GETRÄNKE AN BORD:** Frühstück 07:00-10:00 Uhr; Mittagessen 13:00 Uhr; Tee 16:30 Uhr; Abendessen 19:30 Uhr (sofern nicht anders angegeben). An Bord ist eine sorgfältig ausgewählte Auswahl an lokalen und internationalen Getränken inklusive: Wein, Brandy, Gin, Rum, Wodka, Whisky, Spirituosen, Digestifs, Grappa, Likör, Bier, Cider, alkoholfreie Optionen, Mixer und eine Cocktailkarte. Besondere Wünsche und internationaler Schaumwein können auf Anfrage gegen Aufpreis vorbestellt werden.

### Nicht im Preis inbegriffen

**NICHT INKLUSIVE:** Alle Getränke außerhalb des Zuges; internationale Schaumweine; Trinkgelder; persönliche Ausgaben; Visa; Reiseversicherungen; Transfers vor und nach der Reise, Unterkunft und Flüge.

**NICHT IN DER UNTERKUNFT AUSSERHALB DES ZUGES INKLUSIVE:** Alle anderen Getränke; Mahlzeiten in nicht spezifizierten Veranstaltungsorten; Wäscheservice; persönliche Ausgaben.

#### Internationale Flüge, Vor- / nachprogramm, Visas und Versicherungen

# Detailprogramm

## Pretoria - Kapstadt

### Tag 1: Pretoria

- **18:00** Bitte checken Sie mindestens eine Stunde vor Abfahrt ein. Sollten Sie unser Museum besuchen oder an einer Führung durch den Rovos Rail Bahnhof teilnehmen wollen, empfehlen wir, zwei Stunden vor der Abfahrt anzukommen.
  - Abfahrt vom Rovos Rail Bahnhof, Pretoria. Der Zug fährt auf der östlichen Linie durch das karge eMalaheni-Kohlenbergbauggebiet und Middelburg, das als „Hauptstadt des Edeltahls in Afrika“ bekannt ist. Die niederländische Eisenbahnbaugesellschaft NZASM baute die östliche Linie zwischen Pretoria und Lourenço Marques (Maputo) von 1893 bis 1895.
  - **19:30** Abendessen wird in den Speisewagen serviert. Dresscode: Formal.
  - Bitte stellen Sie sicher, dass der Zugmanager oder der stellvertretende Verwaltungsleiter im Besitz Ihres Reisepasses ist. Er wird Ihnen vor Ende der Reise zurückgeben.
- 

### Tag 2: Freizeit an Bord

- **07:00** Frühstück wird in den Speisewagen bis 10:00 Uhr serviert. Die sanften Hügel von eMakhazeni, eNtokozweni und Dullstroom bieten eine willkommene Aussicht und sind für das elegante, aber anspruchsvolle Fliegenfischen bekannt.
  - **13:00** Mittagessen wird in den Speisewagen serviert. Der Zug fährt die spektakuläre Drakensberg-Gebirgskette hinunter, die von den Voortrekkern so benannt wurde, weil die stark verwitterten Gipfel sie an die Rückenstacheln eines Drachen erinnerten – daher der Name „Drakensberge“.
  - **16:30** Tee wird im Lounge- und Aussichtswagen serviert.
  - **19:30** Abendessen wird in den Speisewagen auf dem Weg nach Malelane serviert. Dresscode: Formal.
- 

### Tag 3: Kruger-Nationalpark / White River / Mbombela

- **05:30** Frühstück wird in den Speisewagen serviert.
- Safari im Kruger-Nationalpark mit Tee, Mittagessen und der Möglichkeit, Souvenirs zu kaufen.
- **15:00** Rückkehr zum Zug.
- **16:30** Tee im Lounge- und Aussichtswagen.
- **19:30** Abendessen wird auf dem Weg nach Mpaka serviert. Dresscode: Formal.

#### Für Golfer:

- **05:30** Frühstück wird bis zur Abfahrt serviert.
- Transfer zum White River Country Club (ca. 75 Minuten) oder nach Mbombela (ca. 60 Minuten) für Tee Off und Mittagessen.
- **16:30** Rückkehr zum Zug.
- **19:30** Abendessen wird auf dem Weg nach Mpaka serviert. Dresscode: Formal.

Der Kruger-Nationalpark (2 Millionen Hektar) ist weltweit führend im Bereich des fortschrittlichen Umweltmanagements und Heimat einer beeindruckenden Anzahl von Arten, darunter 336 Baumarten, 49 Fischarten, 34 Amphibienarten, 114 Reptilienarten, 507 Vogelarten und 147 Säugetierarten, darunter die „Big Five“.

---

### Tag 4: Eswatini (Swaziland) - Nkonyeni / Royal Swazi

- **06:00** Frühstück wird serviert. Grenzformalitäten werden abgewickelt.
- **08:00** Transfer (ca. 90 Minuten) zu den Swazi Candles und dem Mantenga Cultural Village mit Mittagessen.

- **14:00** Rückkehr zum Zug (ca. 75 Minuten).
- **16:30** Abfahrt nach Golela für Grenzformalitäten. Tee wird im Lounge- und Aussichtswagen serviert.
- **19:30** Abendessen wird auf dem Weg nach Hluhluwe serviert. Dresscode: Formal.

#### Für Golfer:

- **06:00** Frühstück wird in den Speisewagen bis zur Abfahrt serviert.
- **08:00** Transfer (ca. 75 Minuten) zu den Golfplätzen Nkonyeni oder Royal Swazi für Tee Off und Mittagessen.
- **14:00** Rückkehr zum Zug.
- **16:30** Abfahrt nach Golela für Grenzformalitäten. Tee wird im Lounge- und Aussichtswagen serviert.
- **19:30** Abendessen wird auf dem Weg nach Hluhluwe serviert. Dresscode: Formal.

Das winzige Königreich Eswatini (ehemals Swasiland) umfasst nur 17.000 km<sup>2</sup>, ist jedoch überraschend gebirgig. Das Land hat zwei Hauptstädte: Mbabane (administrative Hauptstadt) und Lobamba (königliche und gesetzgebende Hauptstadt). Eswatini ist eine absolute Monarchie. In den Swazi Candles können die Gäste mit Kunsthandwerkern interagieren, die eine Vielzahl von Kerzen herstellen. Im Mantenga Cultural Village erleben Sie das traditionelle Leben der Swazi im 19. Jahrhundert.

### Tag 5: Hluhluwe-iMfolozi-Park

- **05:00** Frühstück wird serviert.
- **07:00** Transfer (ca. 30 Minuten) nach Hluhluwe für eine Safari. Als ältestes Naturschutzgebiet Afrikas umfasst Hluhluwe 960 km<sup>2</sup> hügelige Landschaft im zentralen Zululand und ist bekannt für seinen Artenreichtum und seine Bemühungen im Naturschutz. Es ist der einzige staatlich geführte Park in KwaZulu-Natal mit allen „Big Five“-Tieren und ein erstklassiges Ziel für Vogelbeobachtungen.
- **11:00** Rückkehr zum Zug.
- **12:30** Mittagessen wird serviert, während der Zug entlang der Küste des Indischen Ozeans nach Süden fährt.
- **16:30** Tee im Lounge- und Aussichtswagen.
- **19:30** Abendessen wird serviert. Dresscode: Formal.

### Tag 6: Durban - Durban Country Club / Mt Edgecombe / Cotswold Downs

- **06:00** Frühstück wird in den Speisewagen serviert.
- **09:00** Stadttour durch Durban, Besuch der Botanischen Gärten und Mittagessen an der Strandpromenade von Umhlanga. Durban ist die drittgrößte Stadt Südafrikas und aufgrund ihrer Industrie und ihres grossen Hafens von grosser Bedeutung.
- **15:00** Der Zug fährt durch das „Tal der Tausend Hügel“.
- **16:30** Tee wird im Lounge- und Aussichtswagen serviert.
- **19:30** Abendessen wird serviert. Dresscode: „Afrika“-Thema oder leger.

#### Für Golfer:

- **06:00** Frühstück wird in den Speisewagen bis zur Abfahrt serviert.
- Transfer zum Durban Country Club (ca. 15 Minuten), nach Mt Edgecombe (ca. 20 Minuten) oder zu Cotswold Downs (ca. 30 Minuten) für Tee Off und Mittagessen.
- **15:00** Rückkehr zum Zug und Fahrt durch das Tal der Tausend Hügel.
- **19:30** Abendessen wird serviert. Dresscode: „Afrika“-Thema oder leger.

### Tag 7: Spionkop - Champagne Sports Resort

- **06:00** Frühstück wird in den Speisewagen serviert.
- **09:00** Transfer (ca. 30 Minuten) zur Spionkop Lodge, um die historische Geschichte der Schlacht von Spionkop zu hören und in die Fussstapfen von Winston Churchill und Mahatma Gandhi zu treten. Geniessen Sie das Mittagessen.

- Nachmittags: Safari oder Entspannung in der Lodge.
- **16:30** Tee wird im Lounge- und Aussichtswagen serviert.
- **19:30** Abendessen wird serviert. Dresscode: Formal.

#### Für Golfer:

- **06:00** Frühstück wird in den Speisewagen serviert.
- Transfer (ca. 75 Minuten) zum Champagne Sports Resort für Tee Off und Mittagessen.
- **15:30** Rückkehr zum Zug.
- **19:30** Abendessen wird serviert. Dresscode: Formal.

### Tag 8: Golden Gate Highlands Nationalpark & Clarens

- **06:00** Frühstück wird in den Speisewagen serviert.
- **08:00** Fahrt durch den Golden Gate Highlands Nationalpark, dessen bemerkenswerteste Merkmale die gold-ockerfarbenen, tief erodierten Sandsteinfelsen und -vorsprünge sind, insbesondere der Brandwag-Felsen.
- **09:30** Besuch des malerischen kleinen Städtchens Clarens, das in den Ausläufern der Maluti-Berge liegt. Geniessen Sie ein frühes Mittagessen (auf eigene Kosten).
- **13:00** Transfer (ca. 60 Minuten) zum Sandstone Heritage Trust, einem grossen landwirtschaftlichen Anwesen, das eine beeindruckende Sammlung von historischen Zügen, Traktoren, Bussen, Autos und Militärfahrzeugen beherbergt.
- **15:30** Transfer (ca. 60 Minuten) zurück zum Zug in Bethlehem.
- **16:30** Tee wird im Lounge- und Aussichtswagen serviert.
- **19:30** Abendessen wird serviert. Dresscode: Formal.

Der Beobachtungswagen führt den Zug bis nach Port Elizabeth – ein besonderer Aspekt, den Eisenbahnliebhaber zu schätzen wissen.

### Tag 9: Bloemfontein

- **06:00** Frühstück wird in den Speisewagen serviert.
- **08:00** Tour durch Bloemfontein, einschliesslich des Frauen-Denkmal und des Anglo-Boer-Kriegsmuseums.
- **10:00** Fahrt durch die Karoo, eine wunderschöne Halbwüste, die sich über das grosse südafrikanische Plateau erstreckt, und weiter über die trockene Südostregion mit ihrer Vielfalt an Gräsern, Sträuchern, Tumbleweeds und Sukkulenten. Der Zug fährt die Grosse Abbruchkante hinunter in Richtung Küste.
- **13:00** Mittagessen wird in den Speisewagen serviert.
- **16:30** Tee im Lounge- und Aussichtswagen.
- **19:30** Abendessen wird serviert. Dresscode: Formal.

Bloemfontein ist Sitz des südafrikanischen Justizsystems und war Ende des 19. Jahrhunderts die Hauptstadt der alten Burenrepublik des Oranje-Freistaates. Bloemfontein ist auch als Rosenstadt bekannt. Das Loch Logan Waterfront befindet sich neben dem renovierten Stadion der Stadt, das während der Fussball-Weltmeisterschaft 2010 einer der Austragungsorte war.

### Tag 10: Addo Elephant Park / Humewood

- **07:00** Frühstück wird in den Speisewagen bis 10:00 Uhr serviert.
- **12:30** Mittagessen wird in den Speisewagen serviert.
- Nachmittags: Safari im Addo Elephant Park, dem drittgrössten Nationalpark Südafrikas. Der Park erstreckt sich vom halbtrockenen Karoo über die Zuurberg-Berge bis hinunter durch das Tal des Sundays River zur Küste. Der Park beherbergt eine der dichtesten afrikanischen Elefantenpopulationen der Erde – etwa 600 Elefanten.
- Rückkehr zum Zug und Abfahrt nach Port Elizabeth.
- **19:30** Abendessen wird in den Speisewagen serviert. Dresscode: Formal.

#### Für Golfer:

- **07:00** Frühstück wird bis zur Abfahrt serviert.
  - Transfer (ca. 75 Minuten) zum Humewood Golfplatz für Tee Off und Mittagessen.
  - **15:45** Rückkehr zum Zug und Abfahrt nach Port Elizabeth.
  - **19:30** Abendessen wird auf dem Weg nach Willowmore serviert. Dresscode: Formal.
- 

### Tag 11: Knysna / Pezula / Simola

- **06:00** Frühstück wird bis zur Abfahrt serviert.
- Bitte packen Sie eine Übernachtungstasche für Ihren Aufenthalt in Fancourt. Reisegepäcktaschen wurden zur Bequemlichkeit in Ihren Suiten platziert.
- **08:00** Transfer (ca. 90 Minuten) vom Bahnhof Port Elizabeth zur Oudebosch Farm Stall.
- **09:30** Stopp bei Oudebosch für Erfrischungen.
- **10:00** Transfer (ca. 90 Minuten) nach Knysna für eine Bootsfahrt auf der Lagune mit Mittagessen.
- **16:30** Transfer (ca. 60 Minuten) nach Fancourt und Check-in.
- **19:00** Abendessen und Übernachtung in Fancourt. Dresscode: Smart Casual.

#### Für Golfer:

- **06:00** Frühstück wird bis zur Abfahrt serviert.
- **07:30** Transfer (ca. 90 Minuten) vom Bahnhof Port Elizabeth zur Oudebosch Farm Stall.
- **09:00** Erfrischungsstopp bei Oudebosch.
- **09:30** Transfer (ca. 90 Minuten) zum Pezula- oder Simola-Golfplatz für Tee Off und Mittagessen.
- **19:00** Check-in im Fancourt Estate nach dem Golfspiel.
- Abendessen und Übernachtung in Fancourt. Dresscode: Smart Casual.

George und Knysna liegen zwischen den majestätischen Outeniqua-Bergen im Norden und dem Indischen Ozean im Süden. Die Knysna Heads, zwei Sandsteinfelsen, die die Mündung der Lagune bewachen, bieten eine dramatische Aussicht. Die Garden Route ist eine schmale Küstenterrasse, die zwischen den tief eingeschnittenen Küstenklippen und den Bergen liegt – eine Topographie, die für starken Regen sorgt, weshalb sie stets grün und üppig ist.

---

### Tag 12: Oudtshoorn / Fancourt - Montagu / Outeniqua

- **06:30** Frühstück wird bis 09:30 Uhr serviert.
- Sie können die Rezeption anrufen, um Ihr Gepäck abholen zu lassen, oder es beim Check-out selbst mitnehmen.
- **10:00** Transfer (ca. 60 Minuten) zu einer Straussenfarm für eine Besichtigung und ein Mittagessen.
- **13:30** Transfer (ca. 30 Minuten) zu den Congo Caves für eine Besichtigung der Tropfsteinhöhlen.
- **15:00** Transfer (ca. 150 Minuten) zum Bahnhof Prince Albert Road.
- **19:30** Abendessen wird in den Speisewagen auf dem Weg nach Matjiesfontein serviert. Dresscode: „1920er“-Thema oder Smart Casual.

#### Für Golfer:

- **06:30** Frühstück wird bis zum Tee Off serviert.
- Nach dem Mittagessen Transfer (ca. 180 Minuten) zum Bahnhof Prince Albert Road, um wieder in den Zug einzusteigen.
- Erfrischungsstopp auf dem Weg.
- **16:30** Tee im Lounge- und Aussichtswagen.
- **19:30** Abendessen wird auf dem Weg nach Matjiesfontein serviert. Dresscode: „1920er“-Thema oder Smart Casual.

Diese Halbwüstenregion liegt am Fuss der majestätischen Swartberge, wo viele Flüsse, Bäche und Wasserfälle ihren Ursprung haben. Die Congo Caves sind ein grosses natürliches Wunder mit farbenfrohen unterirdischen Kammern und atemberaubenden Kalksteinformationen. Oudtshoorn gilt als Zentrum der Kleinen Karoo und war

einst für den weltweiten Straussenfederboom bekannt, der Anfang des 20. Jahrhunderts viele Millionäre hervorgebracht hat.

---

### Tag 13: Kapstadt

- **07:00** Frühstück wird bis 10:00 Uhr serviert. Der Zug fährt durch die spektakulären Bergketten und Weinberge des Westkaps in Richtung Küste.
- **13:00** Mittagessen wird in den Speisewagen serviert.
- **16:30** Tee im Lounge- und Aussichtswagen.
- **18:00** Ankunft am Zielort, dem Bahnhof Kapstadt.

**Diese Reise findet auch in umgekehrter Richtung statt.**



## Termine & Preise

### Reisetermine

#### 01.04.2026 - 13.04.2026

Pretoria - Kapstadt: Bei den Preisen handelt es sich um kalkulatorische Richtpreise! Bei zugreisen.ch immer Bestpreis-Garantie!

Kategorie Pullman (ca. 7 m <sup>2</sup> )	CHF 8'960
Kategorie De Luxe (ca. 10 m <sup>2</sup> )	CHF 12'470
Kategorie Royal (ca. 16 m <sup>2</sup> )	CHF 15'980

#### 20.10.2026 - 01.11.2026

Pretoria - Kapstadt: Bei den Preisen handelt es sich um kalkulatorische Richtpreise! Bei zugreisen.ch immer Bestpreis-Garantie!

Kategorie Pullman (ca. 7 m <sup>2</sup> )	CHF 8'960
Kategorie De Luxe (ca. 10 m <sup>2</sup> )	CHF 12'470
Kategorie Royal (ca. 16 m <sup>2</sup> )	CHF 15'980

#### 10.11.2026 - 22.11.2026

Pretoria - Kapstadt: Bei den Preisen handelt es sich um kalkulatorische Richtpreise! Bei zugreisen.ch immer Bestpreis-Garantie!

Kategorie Pullman (ca. 7 m <sup>2</sup> )	CHF 8'960
Kategorie De Luxe (ca. 10 m <sup>2</sup> )	CHF 12'470
Kategorie Royal (ca. 16 m <sup>2</sup> )	CHF 15'980

#### 06.04.2027 - 18.04.2027

Pretoria - Kapstadt: Bei den Preisen handelt es sich um kalkulatorische Richtpreise! Bei zugreisen.ch immer Bestpreis-Garantie!

Kategorie Pullman (ca. 7 m <sup>2</sup> )	CHF 10'190
Kategorie De Luxe (ca. 10 m <sup>2</sup> )	CHF 14'180
Kategorie Royal (ca. 16 m <sup>2</sup> )	CHF 18'330

#### 02.11.2027 - 14.11.2027

Pretoria - Kapstadt: Bei den Preisen handelt es sich um kalkulatorische Richtpreise! Bei zugreisen.ch immer Bestpreis-Garantie!

Kategorie Pullman (ca. 7 m <sup>2</sup> )	CHF 10'190
Kategorie De Luxe (ca. 10 m <sup>2</sup> )	CHF 14'180
Kategorie Royal (ca. 16 m <sup>2</sup> )	CHF 18'330

**Hinweis:** Preise pro Person

## Im Preis inbegriffen

### PREISE EINFACHFAHRT PRO PERSON IM DOPPELZIMMER

**INKLUSIVE:** Unterkunft; alle Mahlzeiten; alle Getränke an Bord; Zimmerservice; eingeschränkter Wäscheservice; geführte Ausflüge (wo zutreffend); Eintrittsgebühren gemäß Reiseplan; Golfgebühren, Golfcarts und Verpflegung auf halber Strecke; Wasser sowie Tee/Kaffee; Historiker an Bord (Dar, Copper Trail + Trilogy); Arzt an Bord (Dar + Copper Trail); staatliche Steuern.

**IN DER UNTERKUNFT AUSSERHALB DES ZUGES INKLUSIVE:** Flüge gemäß Reiseplan; Unterkunft; Mahlzeiten, Wasser, Tee/Kaffee und Frühstückssäfte. **COPPER TRAIL:** Flüge gemäß Reiseplan; Unterkunft; Mahlzeiten und Standardgetränke aus der Bar; Wäscheservice.

**MAHLZEITEN UND GETRÄNKE AN BORD:** Frühstück 07:00-10:00 Uhr; Mittagessen 13:00 Uhr; Tee 16:30 Uhr; Abendessen 19:30 Uhr (sofern nicht anders angegeben). An Bord ist eine sorgfältig ausgewählte Auswahl an lokalen und internationalen Getränken inklusive: Wein, Brandy, Gin, Rum, Wodka, Whisky, Spirituosen, Digestifs, Grappa, Likör, Bier, Cider, alkoholfreie Optionen, Mixer und eine Cocktailkarte. Besondere Wünsche und internationaler Schaumwein können auf Anfrage gegen Aufpreis vorbestellt werden.

## Nicht im Preis inbegriffen

**NICHT INKLUSIVE:** Alle Getränke außerhalb des Zuges; internationale Schaumweine; Trinkgelder; persönliche Ausgaben; Visa; Reiseversicherungen; Transfers vor und nach der Reise, Unterkunft und Flüge.

**NICHT IN DER UNTERKUNFT AUSSERHALB DES ZUGES INKLUSIVE:** Alle anderen Getränke; Mahlzeiten in nicht spezifizierten Veranstaltungsorten; Wäscheservice; persönliche Ausgaben.

### Internationale Flüge, Vor- / nachprogramm, Visas und Versicherungen

## Ihr Bonus

Seit über 15 Jahren arbeiten wir **direkt** mit Rovos-Rail zusammen. Von dieser Partnerschaft profitieren auch Sie als Kunden.

Auf Wunsch können Sie alle Reisen auch **zum Originalpreis in der Originalwährung** buchen.



«Liebe Gäste von Rovos Rail  
Durch die gute Zusammenarbeit mit  
zugreisen.ch by TCTT sind unsere  
Gäste von Anfang an in guten Händen.»

Herzlich, Ihr Rohan Vos“

A handwritten signature in black ink that reads "Rohan Vos.".

Rohan Vos ist Gründer und Eigentü-  
mer von Rovos Rail.

### Unser TCTT-VIP Paket für Sie

#### Diese Vorteile gibt es nur bei TCTT

##### Airport Lounge in Zürich

Starten Sie Ihre Traumreise ohne Stress. Wir laden Sie zu einem Lounge Aufenthalt ein. Geniessen Sie kostenlos Drinks sowie Mahlzeiten.

##### Limousinen-Service

Ihre Traumreise beginnt bereits in der Schweiz. Bei der Abreise offerieren wir Ihnen einen Limousinen Service zum Flughafen Zürich (bis 30 km).

---

#### Frühbucherrabatt CHF 150 pro Person bis 31. Oktober für Abreisen im Folgejahr

##### Währungsvorteil

Wir haben mit den meisten Zügen direkte Verträge. So haben Sie bei uns immer den offiziellen Preis.

##### Längste Erfahrung mit Zugreisen weltweit

TCTT war der erste Anbieter in der Schweiz mit einem Vollangebot an Zugreisen weltweit.

##### Grösstes Angebot an Zugreisen weltweit

TCTT hat in der Schweiz garantiert das gösste Angebot an Zugreisen weltweit.

##### Bestpreisgarantie

Sollten Sie die gleiche Reise zu einem günstigeren Preis finden, dann erstatten wir Ihnen die Differenz zurück. (Kontaktieren Sie uns für die genauen Bedingungen).



## Wichtige Informationen

**PÄSSE & VISA:** Es liegt in der Verantwortung des Kunden sicherzustellen, dass Reisepässe und Visa, sofern erforderlich, vor der Abreise nach Afrika gültig sind. Auf den verschiedenen Reisen durchqueren wir Südafrika, eSwatini, Namibia, Botswana, Simbabwe, Sambia, Tansania, die DRC und Angola. Einige Nationalitäten können Visa bei der Einreise erwerben. Einwanderungsformulare sind an Bord erhältlich. Bitte stellen Sie sicher, dass Sie mindestens 200 US-Dollar in bar bei sich haben. Angolanische und DRC-Visa müssen vor Reiseantritt eingeholt werden. Wir bitten darum, dass tansanische Visa, wenn möglich, vor der Reise beschafft werden. Reisepässe müssen mindestens fünf leere Visaseiten enthalten und mindestens sechs Monate nach dem Rückreisedatum gültig sein. Bitte erkundigen Sie sich rechtzeitig bei uns oder den zuständigen Botschaften. Visa sind auch über Visa-/Buchungsagenten erhältlich.

**ZEITPLÄNE, ROUTEN & AUSFLÜGE:** Wir möchten Sie darauf hinweisen, dass Rovos Rail ausschliesslich auf die Traktions- und Eisenbahndienste der Länder angewiesen ist, durch die wir reisen. Unsere Hände sind leider gebunden, wenn diese Dienste ausfallen, sei es durch Lokomotiven, Signale, Schäden und/oder Diebstahl von Oberleitungskabeln, Vandalismus, Stromausfälle, Eisenbahnschienen oder Probleme mit den Fahrern usw. Verzögerungen können aufgrund unserer Abhängigkeit von diesen nationalen Organisationen auftreten. Rovos Rail ist nicht verantwortlich und haftet nicht für Verzögerungen oder Änderungen in den Reiseplänen, die durch natürliche oder andere Faktoren verursacht werden können, die ausserhalb unserer Kontrolle liegen. Rovos Rail behält sich das Recht vor, unsere Routen, Ausflüge und Abfahrtsdaten zu ändern oder zu stornieren, sofern wir den Kunden alternative Ausflüge oder Abfahrtsdaten anbieten können. Rovos Rail kann keine Ausflüge oder Abfahrts- und Ankunftszeiten garantieren. Unsere Verpflichtung, Gäste pünktlich von Abfahrts- bis Ankunftsorten zu befördern, hat Vorrang vor der Durchführung von Ausflügen, obwohl wir bemüht sind, alle Aktivitäten ausserhalb des Zuges durchzuführen. Wir raten dringend von Flügen am selben Tag der Abreise oder Ankunft ab, da es zu möglichen Verzögerungen bei Flügen oder dem Zug kommen kann. Falls Sie verspätet sind, kontaktieren Sie bitte +27 (0)12 315 8242.

**REISEN & PRIVATE VERMIETUNG:** Wir bieten eine Vielzahl von Reisen von 48 Stunden bis zu 15 Nächten an, die den Subkontinent Afrikas abdecken. Die Züge verkehren das ganze Jahr über, obwohl einige unserer Kurzreisen während der Wintermonate nicht durchgeführt werden. Wir bevorzugen, dass Sie die gesamte Reiseerfahrung geniessen, obwohl es Ihnen gestattet ist, früher an einem geeigneten Stopp auszusteigen – beachten Sie jedoch, dass der Preis gleich bleibt. Die geplanten Reisen stehen für vollständige Charter zur Verfügung. Sie können auch unsere 42- oder 72-Betten-Züge mit anderen Unterhaltungsprodukten für massgeschneiderte Charter kombinieren, einschliesslich Incentive-Gruppen, historischen Expeditionen, Fahrradtouren und privaten Zusammenkünften. Der Eventzug, der nur für Tagesausflüge geeignet ist, bietet Platz für bis zu 250 Gäste und ist der perfekte Ort für Hochzeiten, Incentives, Konferenzen und Produktvorstellungen.

**ROVOS RAIL STATION TOUR & MUSEUM:** Ein Highlight für die Gäste ist ein Besuch des privaten Bahnhofshauptquartiers in Pretoria, wo das Rovos-Team fleissig daran arbeitet, die Lokomotiven und Züge auf höchstem Standard zu warten. Dies ist das geschäftige Zentrum einer Bereitstellungsoperation, die in Bezug auf Effizienz und Liebe zum Detail weltweit führend ist. Die Tour zeigt Ihnen die „Nüsse und Bolzen“ des Unternehmens. Wir haben auch ein Museum, das eine historische Sammlung von Zug-Utensilien zeigt. Bitte kommen Sie zwei Stunden vor der Abfahrt an.

**CHECK-IN:** Bitte checken Sie mindestens eine Stunde vor Abfahrt ein. Wenn Rovos Rail Station in Pretoria Ihr Startpunkt ist, empfehlen wir, zwei Stunden vor Abfahrt zu kommen, falls Sie eine Besichtigungstour machen möchten. Wenn Pretoria Ihr Ankunftsort ist, empfehlen wir, Ihre Abholung zu verzögern, damit Sie die Besichtigungstour geniessen können. Pässe sind beim Check-in erforderlich. Es sind keine Gutscheine erforderlich. Ihr Gepäck wird gekennzeichnet und in Ihrer Suite an Bord des Zuges deponiert, wo Sie ein vollständiges Reiseprogramm vorfinden werden.

### ADDRESSE DES CHECK-INS FÜR REISEN:

PRETORIA: Rovos Rail Station, 1 Transnet Avenue, Capital Park, Pretoria, Südafrika

CAPE TOWN: Rovos Rail Lounge, 1 Adderley Street, Paul Sauer Building, Kapstadt, Südafrika

DURBAN: Durban Station Lounge, Jelf Taylor Crescent, Stamford Hill, Durban, Südafrika

VICTORIA FALLS: Victoria Falls Hotel and Station, Mallet Drive, Victoria Falls, Simbabwe

WALVIS BAY: Walvis Bay Station, Ecke 6. Strasse und 11. Strasse, Walvis Bay, Namibia

DAR: Tazara Station, Julius K. Nyerere Road, Daressalam, Tansania CHECK-IN FÜR DAR: Serena Hotel, Ohio St  
CHECK-IN FÜR TOTO: Hyatt Kilimanjaro Hotel, 24 Kivukoni Rd

LOBITO: Hauptbahnhof, Av. Craveiro Lopes, Lobito, Angola CHECK-IN: Hotel Terminus, R. Robert Williams 16, Lobito

**ANNEHMLICHKEITEN:** Wir haben die folgenden südafrikanischen biologisch abbaubaren und/oder recycelbaren Produkte an Bord: Seife (40g), Bambustücher, Shampoo (50ml), Hand- und Körperwäsche (50ml), Hand- und Körperlotion (50ml), Lippenbalsam (15ml), Insektenspray (für Reisen über 4 Tage), wiederverwendbare Bambuspads, Bambus-Ohrstäbchen, eine kompostierbare Duschhaube, Ohrstöpsel und weitere Artikel wie Sonnenschutz, Rasierer und Nagelfeilen. Zusätzlich zu Ihrer Badezimmereinheit (falls vorhanden) sind auch Haarföhne zum Einstecken verfügbar.

**KINDER:** Wir akzeptieren Kinder, bitten aber die Eltern, Rücksicht auf die erwachsene Natur und Atmosphäre des Zuges zu nehmen, indem sie dafür sorgen, dass ihre Kinder respektvoll und ruhig bleiben. Lange Reisen werden für Kinder unter 13 Jahren nicht empfohlen. Kinder im Alter von 0 bis 2 Jahren dürfen nicht reisen. Es gibt keine Betreuungseinrichtungen oder Aktivitäten für Kinder an Bord. Siehe Kinderrichtlinie auf rovos.com.

#### **WÄHRUNG:**

- Südafrika – Nur Rand. Wir akzeptieren alle gängigen Kreditkarten an Bord des Zuges.
- Ausserhalb von Südafrika – Rand werden in Namibia und eSwatini akzeptiert. US-Dollar werden in Simbabwe, Tansania (nur Daressalam), der DRC und Angola akzeptiert. Bargeld wird dringend empfohlen. Hotels und grössere Anbieter akzeptieren Kreditkarten.
- US-Dollar, die vor 2013 gedruckt wurden oder abgenutzt aussehen, werden nicht akzeptiert. Niedrige Stückelungen werden für Einkäufe und Trinkgelder empfohlen. Grössere Stückelungen werden für den Geldumtausch in die Landeswährung empfohlen (insbesondere in Tansania), da Sie einen besseren Kurs erhalten.

**BESONDERE ERNÄHRUNGSBEDÜRFNISSE:** Wir berücksichtigen Lebensmittelallergien, sofern eine detaillierte Anfrage zum Zeitpunkt der Reservierung gemacht wurde. Wenn keine spezielle Anfrage gestellt wurde, werden die Köche versuchen, geeignete Mahlzeiten mit den an Bord verfügbaren Zutaten zuzubereiten. Leider können wir keine Mahlzeiten zubereiten, die strengen religiösen Vorschriften unterliegen.

**ESSEN & GETRÄNKE:** Mahlzeiten an Bord werden in einer einzigen Sitzung in den Speisewagen serviert. Frühstück: 07:00-10:00 • Mittagessen: 13:00 • Tee: 16:30 • Formelles Abendessen: 19:30. Barservice: 07:00-±01:00. Alle Mahlzeiten werden zu diesen Zeiten serviert, es sei denn, im Fahrplan ist etwas anderes angegeben. Ein Gong kündigt das Mittag- und Abendessen an. Wir haben eine sorgfältig kuratierte Auswahl an lokalen und internationalen Getränken an Bord mit einem besonderen Fokus auf südafrikanische Produkte. Unsere abwechslungsreiche Sammlung umfasst Wein, Brandy, Gin, Rum, Wodka, Whisky, Spirituosen, Digestifs, Grappa, Liköre, Bier, Cider, alkoholfreie Optionen, Mixer und eine Cocktailliste. Alle Getränke an Bord sind inklusive, während besondere Wünsche, wie z.B. internationaler Sekt, auf Bestellung und gegen Aufpreis vorbestellt werden können. Bitte stellen Sie sicher, dass diese Anfragen mindestens 30 Tage vor der Abreise gemacht werden.

#### **KLEIDUNG:**

- An Bord während des Tages ist die Kleidung smart casual: Ordentlich, konventionell, aber relativ informell im Stil, der lässige und formelle Kleidungsstücke kombiniert.
- Das Abendessen an Bord ist formell: Für Herren sind ein Kragen und eine Krawatte obligatorisch, ein Jackett ist optional. Für Damen empfehlen wir Cocktail- oder Abendkleider oder Anzüge. Bitte respektieren Sie diesen Dresscode.
- Auf langen Reisen geniessen wir Themenabende, bei denen Gäste sich entsprechend kleiden können oder sich für smart casual entscheiden: 1 x "AFRIKA"-Abend und/oder 1 x "1920er"-Abend. Siehe Reisepläne.
- Ausflüge ausserhalb des Zuges: Wir empfehlen bequeme Wanderschuhe, Sonnencreme und Hüte. Wenn nötig, sind Decken und Regenumhänge verfügbar.
- Auf Safari-Fahrten in offenen Fahrzeugen bitte entsprechend kleiden: Die Morgen können kühl sein und sich dann erheblich erwärmen; die Nachmittage können warm sein und sich dann deutlich abkühlen. Bitte beachten Sie die durchschnittlichen Temperaturen als Leitfaden.

**BADEMÄNTEL:** Wir stellen jedem Gast einen bequemen Einheitsgrösse-Bademantel sowie Hausschuhe zur Verfügung, die an Bord des Zuges verwendet werden können. Wenn Sie einen Bademantel mit nach Hause nehmen möchten, können Sie ihn im Geschenkeladen kaufen.

**ELEKTRIZITÄT:** 220V AC 50Hz 3-polige Rundsteckdosen und 110V/220V 2-polige Steckdosen für Rasierer und Ladegeräte. USB-Anschlüsse befinden sich in jeder Suite. Internationale Adapter sind verfügbar. Ein Generator liefert Strom. Bitte beachten Sie, dass bei Wartungsarbeiten bestimmte Stromausfälle erforderlich sind.

**GESCHENKSHOP/VERWALTUNG:** Es gibt einen kleinen Geschenkeladen im Zug und an der Rovos Rail Station in Pretoria. Aufgrund der wechselnden Wechselkurse werden Kreditkarten bevorzugt. Der Verwaltungsmitarbeiter an Bord hat einen einfachen Erste-Hilfe-Kasten und persönliche Utensilien (Rasierer, Sonnencreme usw.). Er/Sie kümmert sich auch um alle administrativen Anforderungen und überprüft Ihre Weiterreisepläne.

**TRINKGELDER:** Trinkgelder für das Personal liegen in Ihrem Ermessen. Wenn Sie Ihre Wertschätzung auf diese Weise zeigen möchten, finden Sie in Ihrer Suite einen entsprechend gekennzeichneten Umschlag, den Sie direkt dem Zugmanager übergeben können, der die Beträge anteilig unter dem Personal an Bord verteilt. Es wird ein Betrag zwischen etwa ZAR 450 (ca. 25 USD) pro Gast und Nacht an Bord empfohlen, abhängig von der Länge Ihrer Reise. In den Safari-Lodges ist es üblich, den Guides und dem Lodge-Personal ein geschätztes Trinkgeld von etwa ZAR 450 (ca. 25 USD) pro Gast und Tag zu geben.

**SPRACHEN:** Das Personal an Bord spricht hauptsächlich Englisch und lokale Sprachen. Für die meisten langen Reisen und abhängig von der Sprache werden den Gästen übersetzte Reisepläne und Informationen an Bord zur Verfügung gestellt.

**WÄSCHE:** Es gibt einen BEGRENZTEN Wäscheservice (10 Artikel/Tag) an Bord, der aus Haushaltswaschmaschinen, Trocknern und Bügeleisen besteht. Die Bearbeitungszeit beträgt 48 Stunden, daher können wir keine Wäsche für eine ganze Woche erledigen. Es gibt keine chemische Reinigung auf der Strecke oder an Bord. Bitte beachten Sie, dass dieser Service kostenlos ist, wir jedoch nicht für beschädigte oder verlorene Gegenstände haften können.

**LOKOMOTIVE:** Der Einsatz von Dampflokomotiven ist in den letzten Jahren immer schwieriger geworden, da immer mehr Wasser- und Kohleversorgungseinrichtungen abgeschafft wurden. Diesellokomotiven oder Elektrolokomotiven werden verwendet, während Dampf in und um den Bereich des Rovos Rail Bahnhofs in Pretoria eingesetzt wird.

**GEPÄCK:** Es ist möglich, Gepäck in Ihrer Suite unter dem Bett oder über der Tür auf einem Gepäckträger zu verstauen, der ausreichend Platz bietet. Es gibt keine Gepäckbeschränkungen an Bord, obwohl wir nicht mehr als zwei grosse Koffer empfehlen. Auf ausgewählten langen Reisen erhalten die Gäste eine Rovos Rail Reisetasche, die für Übernachtungen oder als Handgepäck im Flugzeug verwendet werden kann. Eine weiche Tasche ist bei Flugzeugtransfers mit einem Gepäckgewicht von 15 kg vorzuziehen.

**ZEITSCHRIFTEN, KARTEN & SPIELE:** Es stehen Brettspiele, Karten, ein Kartentisch (je nach Verfügbarkeit), Bücher und Zeitschriften zur Verfügung, die Sie in den Lounge- und Aussichtswagen nutzen können. In Ihrer Suite finden Sie eine Karte, einen Reiseplan und das Journeys-Magazin mit interessanten Artikeln zu Ihrer Route. Wenn die bereitgestellte Karte nicht detailliert genug ist, können Sie eine detailliertere Karte im Geschenkeladen kaufen.

#### **MEDIZINISCHE VERSORGUNG:**

- Alle Gäste sind allein dafür verantwortlich, sicherzustellen, dass sie in der Lage sind, an den Touren und Aktivitäten teilzunehmen.
- Bitte informieren Sie uns zum Zeitpunkt Ihrer Reservierung, wenn Sie gesundheitliche Probleme, körperliche Behinderungen oder Allergien haben.
- Auf den Reisen „African Trilogy“, „Copper Trail“, „Trail of Two Oceans“ und „Dar es Salaam“ ist ein Arzt an Bord.
- Malaria-Vorsorge wird empfohlen. Malaria-Gebiete: eSwatini, Krüger-Nationalpark, Nordbotswana, Simbabwe, Sambia, Etosha, Tansania, DRC und Angola.
- Empfohlene Impfungen (nicht erforderlich): Hepatitis A + B, Polio, Tetanus, Cholera (geringes Risiko).
- Ebola ist auf den Nordosten der DRC beschränkt. Wir durchqueren nur den südlichsten Teil des Landes, tausende Kilometer entfernt, auf den Reisen nach Lobito.
- Ein Gelbfieber-Impf- oder Befreiungszertifikat ist unerlässlich, wenn Sie nach/von der DRC und Angola reisen. Obwohl diese von den durchquerten Ländern nicht verlangt werden, verlangen sie oft die Länder, in die die Gäste nach der Reise zurückkehren.
- Bitte konsultieren Sie Ihre Klinik oder Ihren Arzt. TRAVEL DOCTOR AFRICA lokal 0861 300 911 oder international +27 (0) 11 214 9030.

**MEDIZINISCHE NOTFÄLLE:** Jeder Zug ist mit einem Standard-Erste-Hilfe-Kasten, Sauerstoff, einem automatisierten externen Defibrillator und einem Rollstuhl ausgestattet. Für Notfälle stehen private Krankenhäuser

zur Verfügung. Ausserhalb Südafrikas sind private Krankenhäuser nicht garantiert. Wir können bei Bedarf eine Evakuierung per Strasse oder Luft zu einer medizinischen Einrichtung organisieren (auf eigene Kosten). Alle unsere Zugmanager haben eine Erste-Hilfe-Ausbildung bis Stufe 3 abgeschlossen und sind in Notfallsituationen geschult. Wir empfehlen jedoch dringend, dass Sie Ihre Bedenken Ihrer Reiseversicherung mitteilen, damit diese Ihnen den erforderlichen Schutz bieten kann.

**MOBILE GERÄTE & INTERNET:** Um den Geist des Zugreisens zu bewahren, gibt es an Bord weder Radio noch Fernsehen oder WLAN. Die Nutzung von Mobiltelefonen, Laptops und im Grunde allem, was die anderen Gäste stören könnte, ist auf die Privatsphäre Ihrer Suiten beschränkt. Der Empfang ist schlecht, während der Zug fährt. Es wird empfohlen, Ihren Dienstanbieter zu kontaktieren, um sicherzustellen, dass die richtigen Einstellungen für die Netzbetreiberdienste aktiviert sind. WLAN ist in unseren Lounges in Kapstadt und Pretoria sowie in den meisten Unterkünften ausserhalb des Zuges verfügbar (jedoch nicht immer garantiert).

**MOBILITÄT:** Wir nehmen Gäste mit Gehbehinderungen auf, empfehlen jedoch, dass eine fähige Begleitperson mit ihnen reist. Wir bedauern, dass der Zug nicht für Rollstuhlfahrer geeignet ist. Sollten Sie Mobilitätsbeschränkungen oder besondere Anforderungen haben, bitten wir Sie, uns dies bei der Buchung mitzuteilen. Weitere Informationen zur Mobilität finden Sie auf [rovos.com](https://www.rovos.com).

**HAUSTIERE:** Wir erlauben keine Haustiere an Bord.

**POST:** Briefmarken sind im Geschenkeladen erhältlich. Postkarten können dem Verwaltungsassistenten zur Postübergabe übergeben werden.

**SICHERHEIT:** In jedem Suite-Schrank befindet sich ein elektronischer Safe. Wir empfehlen den Gästen, die Rollläden oder, vorzugsweise, Rollläden und Fenster zu schliessen, wenn sie nicht in ihren Suiten sind. Bitte seien Sie besonders achtsam, wenn Sie durch Bahnhöfe fahren. Die Türen des Zuges in den Korridoren sind von innen verriegelt. Ihre Suitentür kann ebenfalls von innen verriegelt werden.

**SERVICE:** Ein dedizierter Gastgeber oder eine Gastgeberin steht Ihnen 24 Stunden am Tag zur Verfügung. Sie können über das Telefon in Ihrer Suite angerufen werden. Ihre Suite wird täglich gereinigt, und es gibt einen abendlichen Aufdeckservice. Der Zugmanager und der stellvertretende Zugmanager stehen während der gesamten Reise für alle Fragen zur Verfügung. Der Verwaltungsassistent steht für administrative Anforderungen zur Verfügung und ist im Geschenkeladen ansässig.

**RAUCHEN:** Rauchen ist an Bord des Zuges nur in der Raucherlounge gestattet. BITTE SEIEN SIE RÜCKSICHTSVOLL gegenüber anderen Gästen, die nicht rauchen, und beachten Sie, dass der Zug grösstenteils aus Holz besteht. WERFEN SIE KEINE ENTFLAMMBAREN GEGENSTÄNDE WIE ZIGARETTEN ODER ZIGARRENSTUMMEL AUS DEM ZUG. Buschbrände sind in Afrika eine ständige und gefährliche Gefahr. Bitte geben Sie bei der Reservierung an, ob Sie ein Raucher- oder Nichtraucherzimmer benötigen, damit wir das passende Zimmer in den Hotels/Lodges anfordern können.

**BESONDERE ANLÄSSE:** Bitte teilen Sie uns bei der Buchung mit, wenn Sie einen besonderen Anlass feiern, damit wir diesen mit Ihnen teilen können.

## **SUITEN & WAGONS:**

Jeder Zug verfügt über Unterkunftswagen, Speisewagen, einen Lounge-Wagen ( $\pm 26$  Sitzplätze), einen kleinen Geschenkeladen, eine Raucherlounge ( $\pm 11$  Sitzplätze) und einen Aussichtswagen ( $\pm 32$  Sitzplätze) mit offenem Balkon. Die Suiten sind elegant und geräumig und bieten den Passagieren Privatsphäre und Komfort mit Doppel- oder Einzelbetten und Einrichtungen, die höchsten Standards entsprechen. Alle haben ein eigenes Bad mit Dusche, Toilette, Waschbecken und Badewanne (nur in der Royal Suite), Minibar, Safe, Klimaanlage, Bettwäsche und Annehmlichkeiten und werden täglich gereinigt. Es gibt ausreichend Stauraum und kleine Schränke mit Kleiderbügeln und Regalen.

1. **Royal Suiten** ( $\pm 16 \text{ m}^2 / \pm 172 \text{ ft}^2$ ) nehmen jeweils die Hälfte eines Wagens ein und sind geräumig und elegant. Jede hat einen eigenen Lounge-Bereich und ein eigenes Bad mit viktorianischer Badewanne, separater Dusche, Toilette und Waschbecken. BETTEN: Doppelbett 200x189 • Getrennte Einzelbetten 200x75.
2. **Deluxe Suiten** ( $\pm 10 \text{ m}^2 / \pm 108 \text{ ft}^2$ ) verfügen über einen Lounge-Bereich und ein eigenes Bad mit Dusche, Toilette und Waschbecken. BETTEN: Längsgerichtetes Doppelbett 189x189 • Querbett 189x160 • Getrennte Einzelbetten 189x75.
3. **Pullman Suiten** ( $\pm 7 \text{ m}^2 / \pm 76 \text{ ft}^2$ ) nur auf KURZEN Reisen (abhängig von der Kapazität) haben ein eigenes



Bad mit Dusche, Toilette und Waschbecken. Tagsüber ist die Suite mit einer bequemen Couch ausgestattet, die in verschiedene Schlafmöglichkeiten umgewandelt werden kann. BETTEN: Querbett 189x150 • Nebeneinanderliegende Einzelbetten 189x75 (dies wird erreicht, indem die nebeneinanderliegenden Einzelmatratzen mit Bettwäsche für Einzelbetten bezogen werden) • Einzelbett Untere Koje 189x94 • Einzelbett Obere Koje 189x60.

4. **Pullman Gold Suiten** ( $\pm 7 \text{ m}^2/\pm 76 \text{ ft}^2$ ) nur auf LANGEN Reisen (abhängig von der Kapazität) haben ein eigenes Bad mit Dusche, Toilette und Waschbecken. Tagsüber ist die Suite mit getrennten Einzelbetten ausgestattet, die als Sofas konfiguriert sind. BETTEN: Doppelbett 189x189 • Getrennte Einzelbetten 189x75.
5. **TEMPERATUR & ZEITZONEN:** Alle öffentlichen Wagen sind mit gasgefüllten Klimaanlage ausgestattet. Jede Suite verfügt über eine individuelle Klimaanlage mit Temperaturregelung, die auch auf Heizmodus eingestellt werden kann. Die Fenster sollten geschlossen sein, wenn die Klimaanlage eingeschaltet ist. Elektrische Heizdecken sind auf den Betten angebracht.
6. **DURCHSCHNITTLLICHE TEMPERATUREN (°C)**

Gebiet	Jan/Feb	Mär/Apr	Mai/Juni	Juli/Aug	Sep/Okt	Nov/Dez	Niederschlag
Kapstadt, Südafrika	16 - 28	13 - 26	9 - 21	7 - 19	9 - 22	13 - 27	Apr-Aug
Pretoria, Südafrika	18 - 30	15 - 27	7 - 23	4 - 22	13 - 28	16 - 30	Okt-Mär
Durban, Südafrika	21 - 29	19 - 28	12 - 25	16 - 25	16 - 26	19 - 28	Okt-Mär
Port Elizabeth, Südafrika	17 - 23	15 - 21	12 - 20	11 - 18	12 - 18	15 - 21	Mai-Aug
Mbabane, eSwatini	16 - 28	13 - 27	5 - 23	5 - 23	10 - 26	14 - 28	Nov-Feb
Gaborone, Botswana	19 - 33	14 - 30	7 - 25	5 - 25	14 - 31	18 - 33	Dez-Mär
Victoria Falls, Simbabwe	15 - 29	14 - 29	8 - 23	7 - 27	16 - 28	16 - 26	Dez-Mär
Lusaka, Sambia	17 - 25	15 - 22	11 - 17	8 - 16	17 - 24	17 - 25	Dez-Mär
South Luangwa, Sambia	20 - 31	19 - 31	12 - 30	11 - 20	17 - 35	20 - 34	Nov-Mär
Dar es Salaam, Tansania	18 - 28	18 - 25	19 - 25	18 - 23	16 - 24	18 - 28	Mär-Mai
Walvis Bay, Namibia	16 - 22	15 - 22	11 - 22	10 - 20	11 - 18	13 - 20	März
Etosha-Pfanne, Namibia	18 - 31	17 - 30	10 - 27	10 - 27	15 - 32	18 - 33	Jan-Mär
Lubumbashi, DRC	16 - 27	15 - 27	9 - 26	8 - 27	13 - 32	16 - 18	Nov-Mär
Lobito, Angola	28 - 32	29 - 34	25 - 33	20 - 28	22 - 25	26 - 30	Mär-Apr

**DIE GLEISE:** Die Gleise, über die wir fahren, werden nicht immer gleichmässig gewartet. Wenn Sie nachts aufwachen und den Eindruck haben, dass der Zug mit hoher Geschwindigkeit fährt, seien Sie versichert, dass dieser Eindruck durch den Zustand der Gleise entsteht. Wir beschränken den Zug auf 60 km/h (37 mph) und reduzieren die Geschwindigkeit auf schlechten Streckenabschnitten auf bis zu 20 km/h (12 mph). Wenn Sie es laut finden, stehen Ohrstöpsel in Ihrem Annehmlichkeiten-Beutel und im Geschenkeladen zur Verfügung.

**WASSER:** Das Wasser, das im Zug verwendet wird, wird in Tanks unter jedem Wagen transportiert. Diese Tanks werden täglich aufgefüllt, aber sie können nicht nachgefüllt werden, während der Zug fährt. Bitte helfen Sie uns, Wasser verantwortungsvoll zu verwenden. Das Wasser in den Suiten wurde gefiltert und chloriert; es ist nur zum Baden und Zähneputzen geeignet. Bitte verwenden Sie das bereitgestellte Flaschenwasser zum Trinken. Unsere Flaschen sind biologisch abbaubar und bestehen aus Pflanzen.

Referenz-Weblink:

<https://www.zugreisen.ch/de/reise/rovos-rail-african-collage-pretoria-kapstadt-mit-golfprogramm?vehicleType=train&vehicleUrl=zuege>